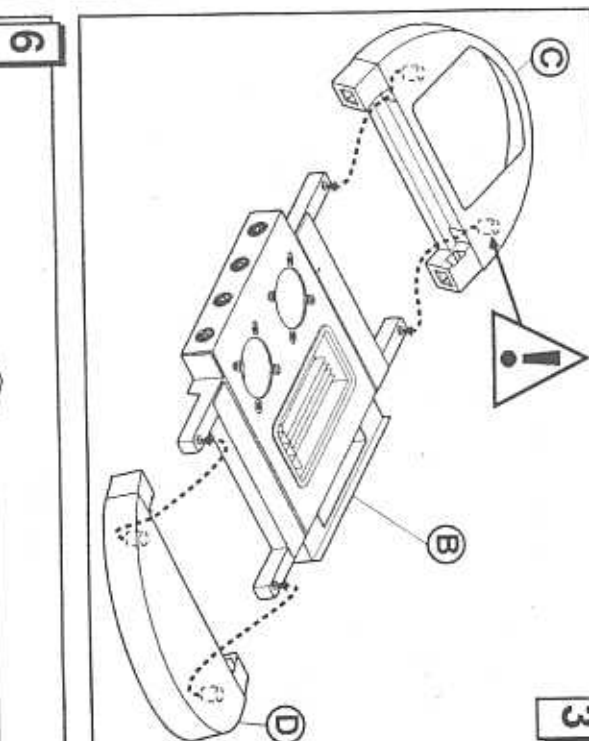
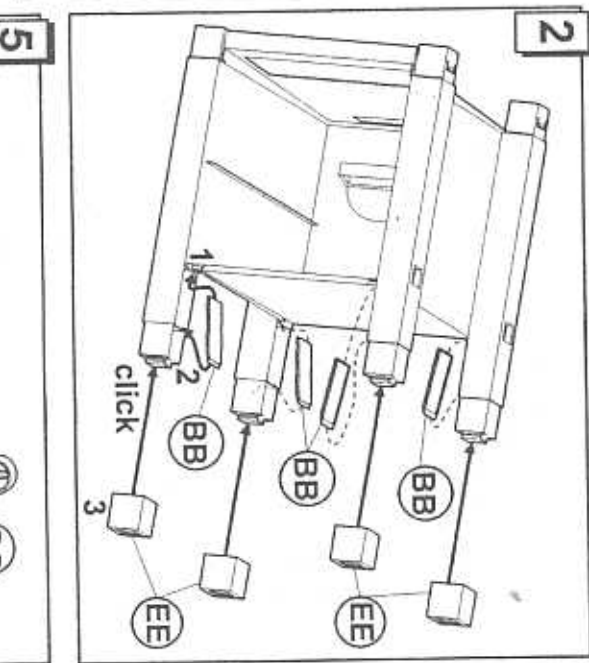
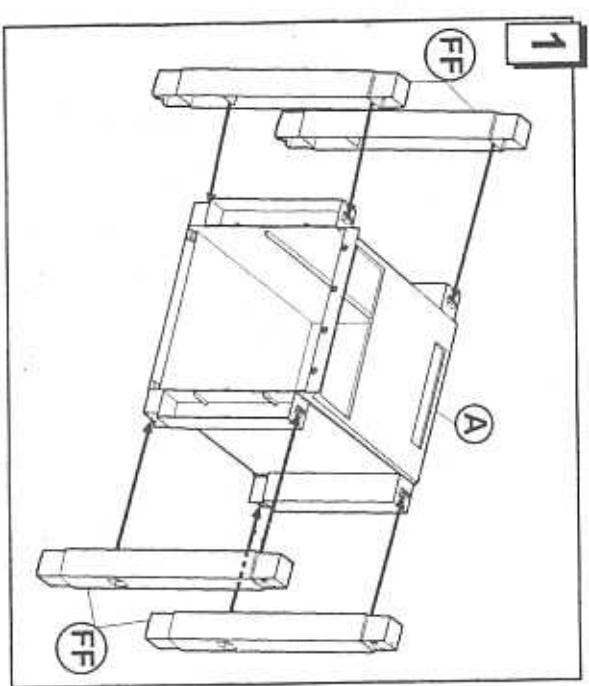
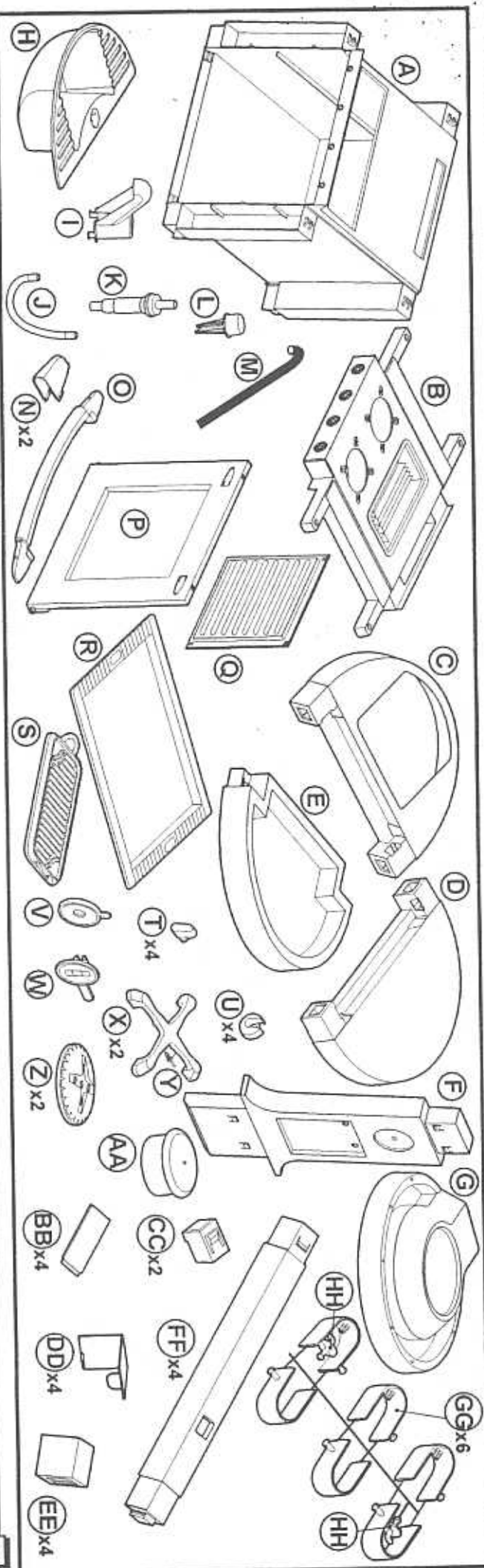




IMPORTANT,
READ INSTRUCTIONS
CAREFULLY
AND KEEP FOR
FUTURE REFERENCE

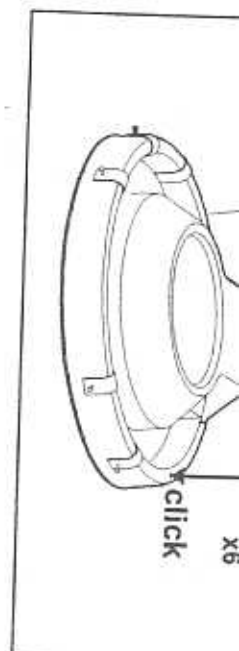
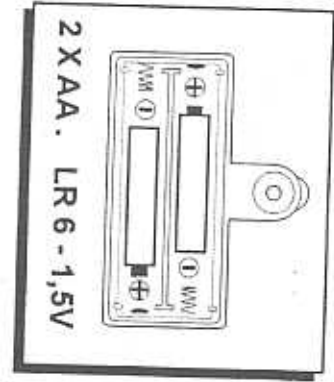
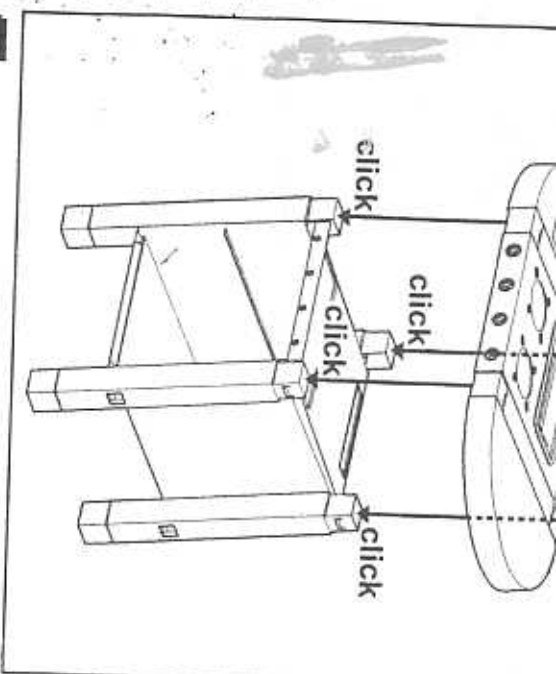


p1/4 995107571/A

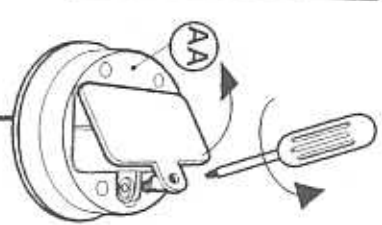
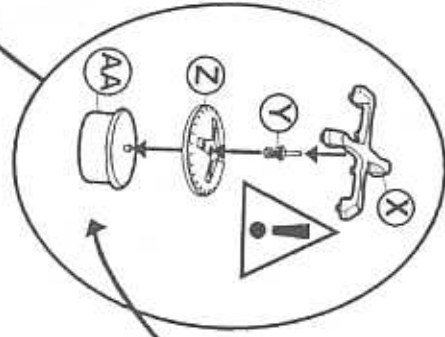
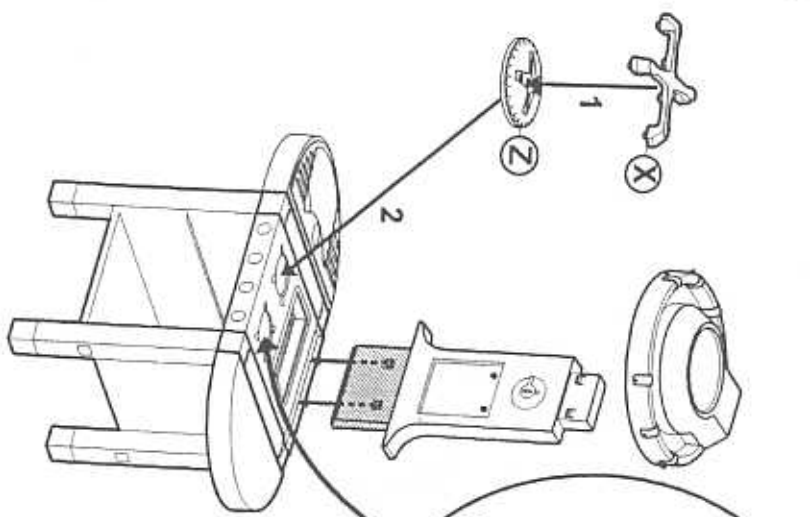


5

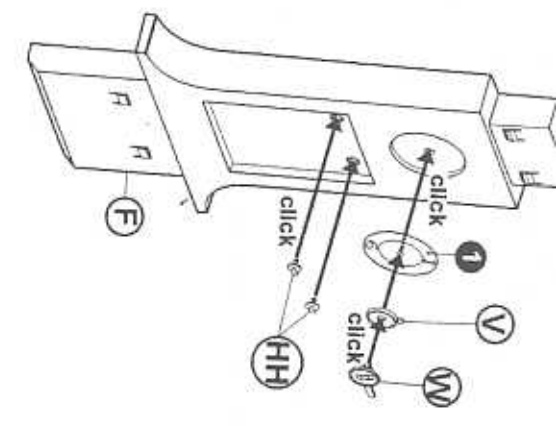
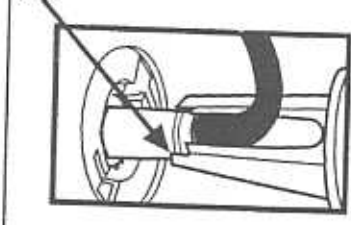
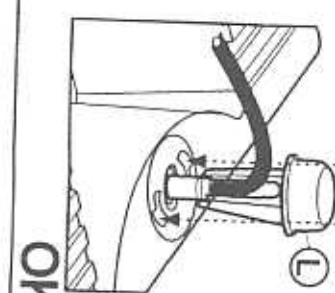
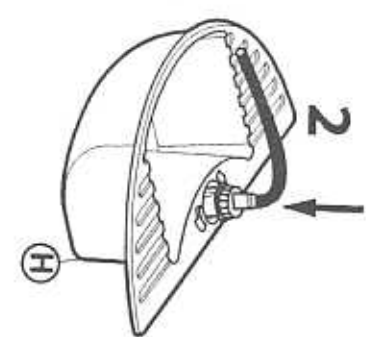
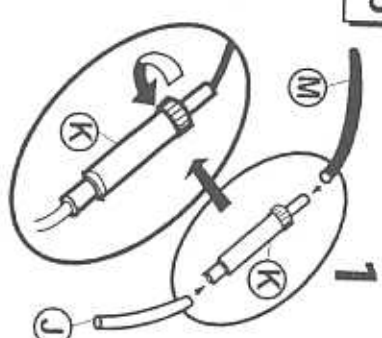
6

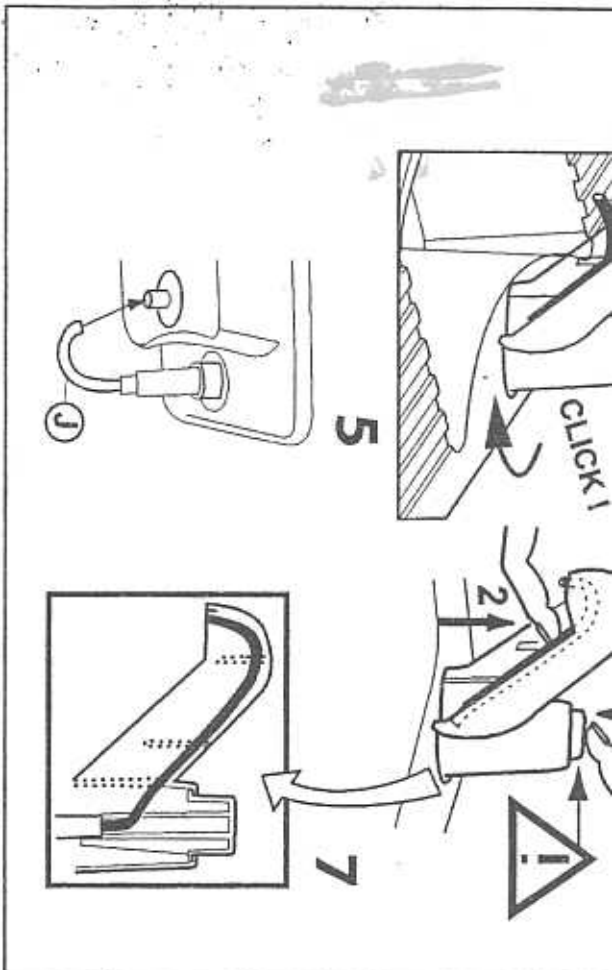


7

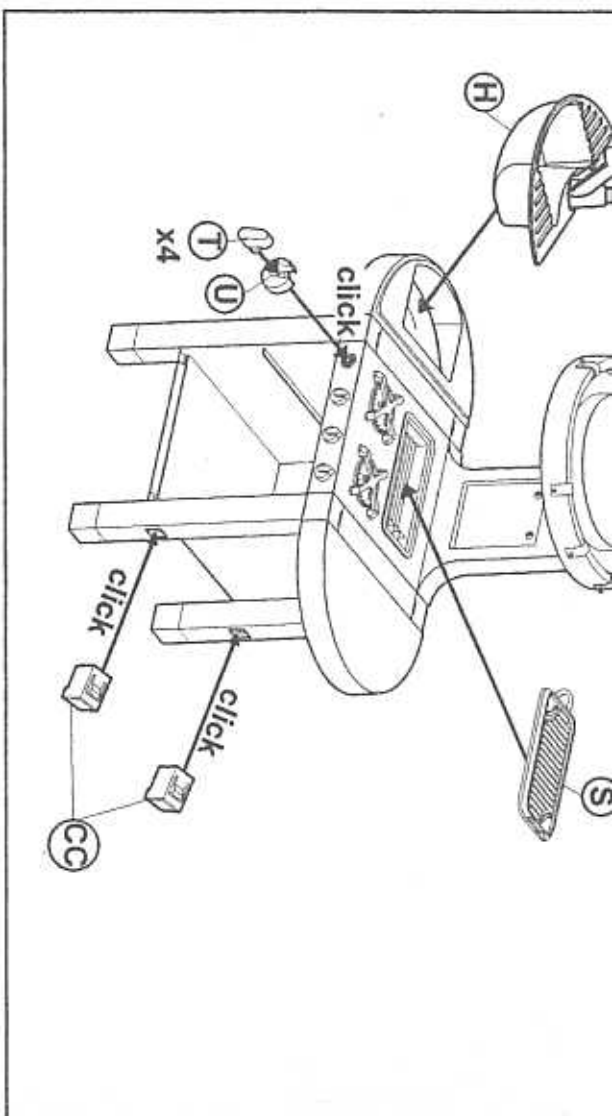
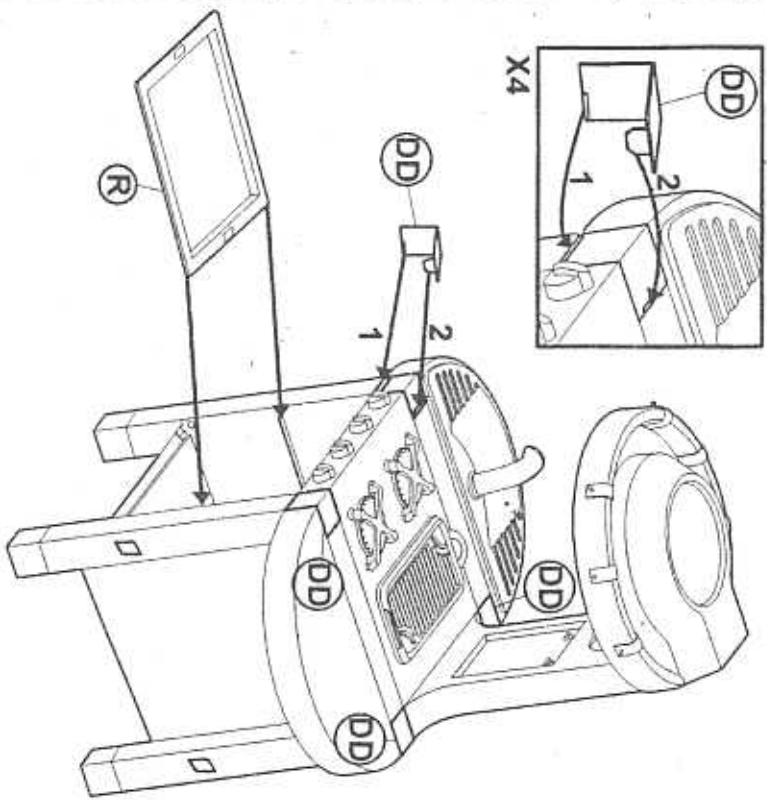


8

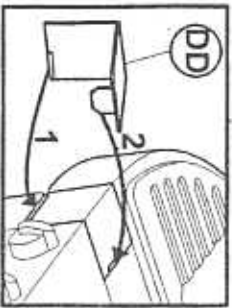




10

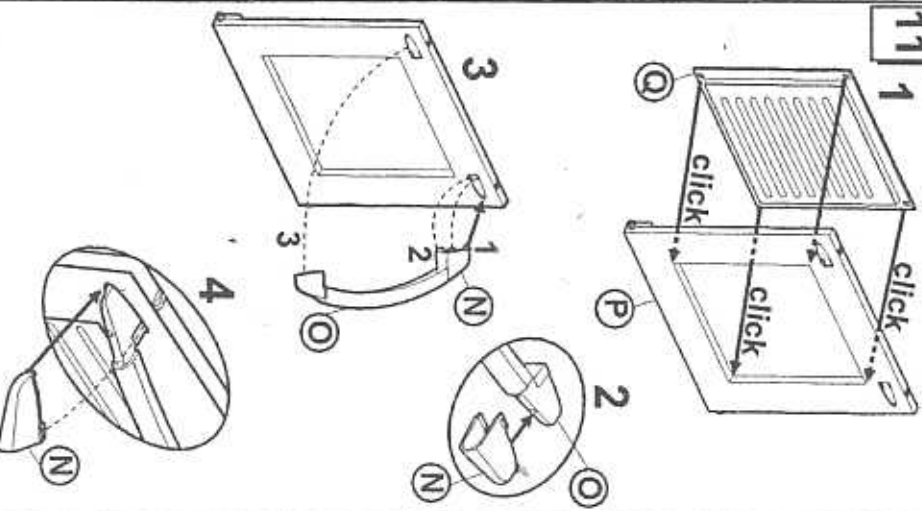


12

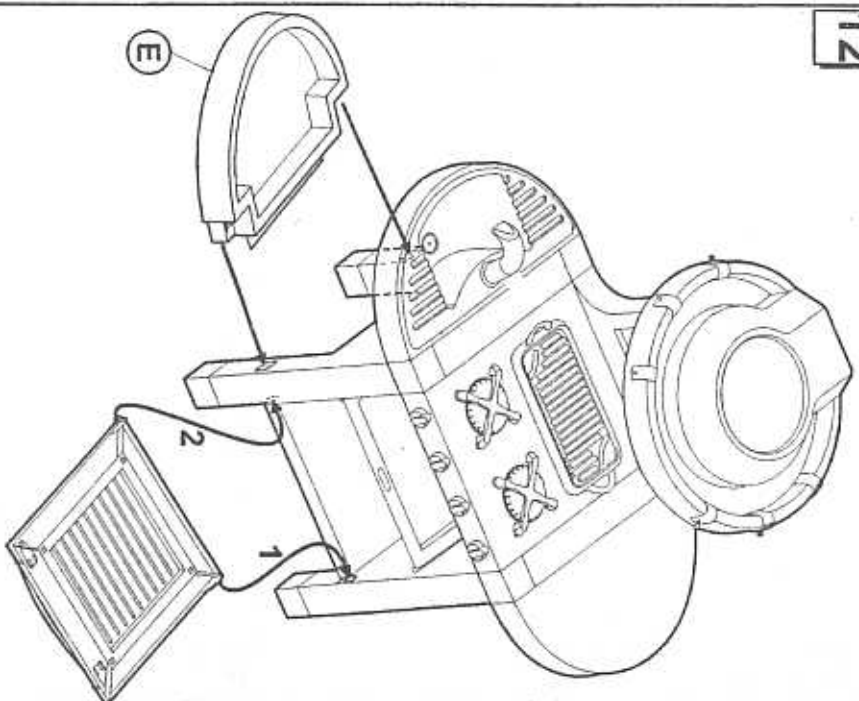


X4

11



11



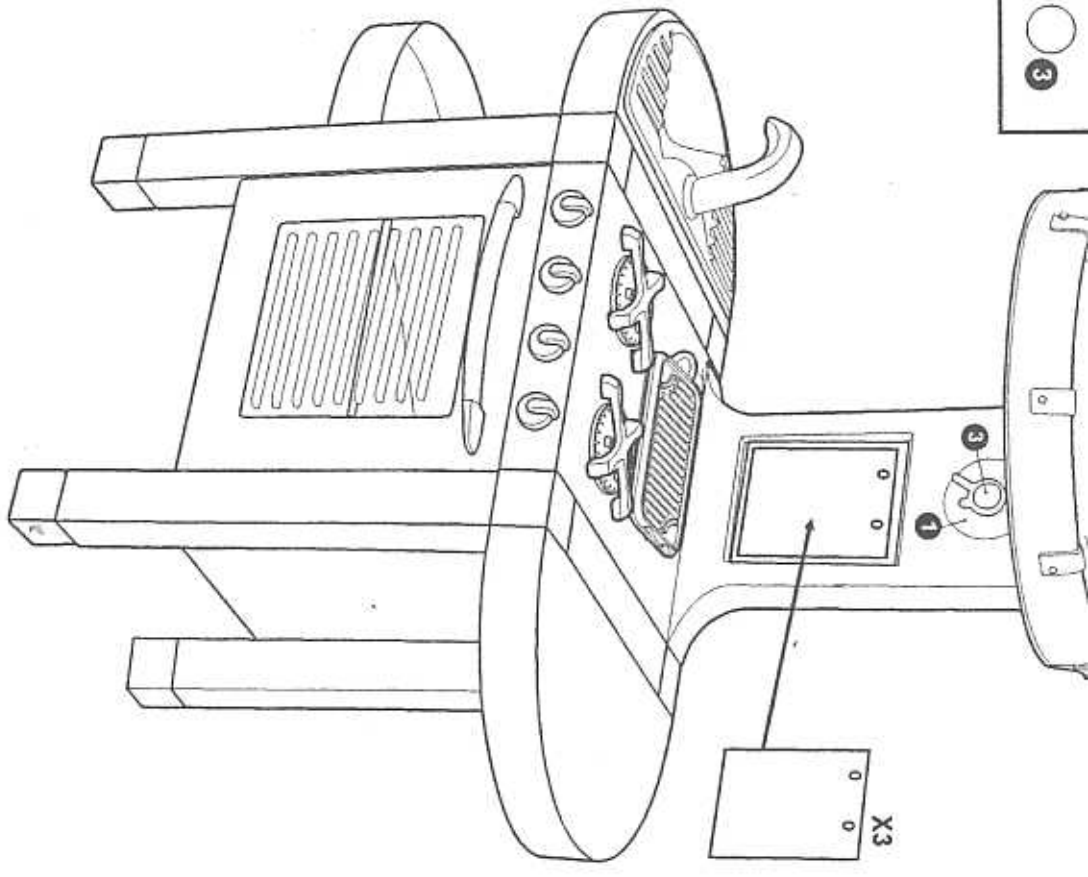
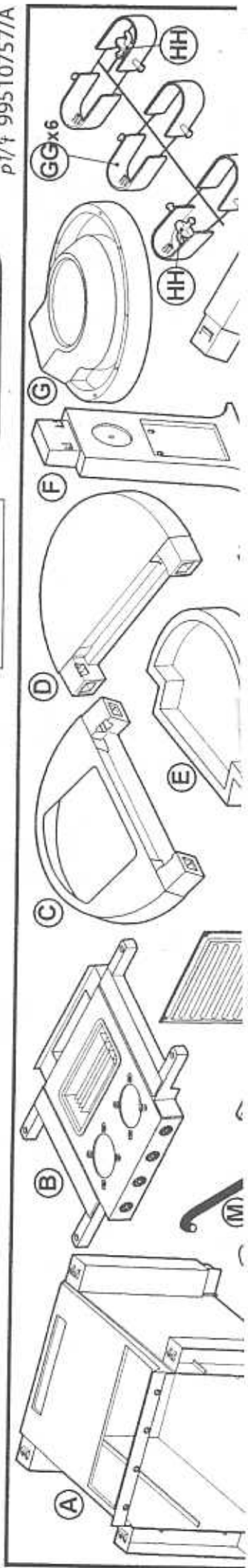


READ INSTRUCTIONS
CAREFULLY
AND KEEP FOR
FUTURE REFERENCE



ANOS
JAHRE
ANOS
JAHRE
ANNI
ETON

p1/4 99510757/A



INFORMAZIONE UTILI DA CONSERVARE

- Jouet à monter par un adulte responsable.
- Les piles ne doivent pas être rechargées.
- Les accumulateurs doivent être enlevés du jouet avant d'être chargés.
- Les accumulateurs ne doivent être chargés que sous la surveillance d'un adulte.
- Différents types de piles ou accumulateurs ou des piles ou accumulateurs neufs et usagés ne doivent pas être mélangés.
- Seuls des piles ou accumulateurs du type recommandé ou d'un type similaire doivent être utilisés.
- Les piles et accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité.
- Les piles et accumulateurs usagés doivent être enlevés du jouet.
- Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit.
- Toujours retirer les piles ou accumulateurs lorsque le jouet n'est pas utilisé pendant une longue période.
- Nettoyage: Utiliser uniquement une éponge très légèrement humidifiée d'eau. Avant nettoyage, enlever les piles ou accumulateurs, ou le transformateur.

PLEASE RETAIN FOR INFORMATION

- Toy to be assembled by a responsible adult.
- The batteries must not be recharged.
- The rechargeable power cells must be removed from the toy before being charged.
- The rechargeable power cells must only be charged under adult surveillance.
- Different types of batteries or rechargeable power cells, or new and used batteries or rechargeable power cells must not be mixed.
- Only batteries or rechargeable power cells of the recommended type or a similar type must be used.
- The batteries and rechargeable power cells must be placed respecting polarity.
- The used batteries and rechargeable power cells must be removed from the toy.
- The connecting terminals for a battery or rechargeable power cell must not be short-circuited.
- Always remove the batteries or rechargeable power cells when the toy is not used for a long period.
- Cleaning: Only use a sponge slightly dampened with water. Before cleaning, remove the batteries or rechargeable power cells, or the transformer.

BITTE HERSTELLERANSCHRIFT AUFBEWAHREN

- Das Spielzeug ist von einem verantwortlichen Erwachsenen zusammenzubauen.
- Die Batterien dürfen nicht neu geladen werden.
- Die Akkumulatoren sind aus dem Spielzeug zu entfernen, bevor sie geladen werden.
- Die Akkumulatoren dürfen nur unter der Aufsicht eines Erwachsenen geladen werden.
- Unterschiedliche Typen von Batterien oder Akkumulatoren bzw. neue und gebrauchte Batterien oder Akkumulatoren dürfen nicht miteinander vermengt werden.
- Es dürfen nur Batterien oder Akkumulatoren des empfohlenen Typs oder eines ähnlichen Typs benutzt werden.
- Beim Einlegen der Batterien und Akkumulatoren ist auf die richtige Polung zu achten.
- Verbrauchte Batterien und Akkumulatoren sind aus dem Spielzeug zu entfernen.
- Zwischen den Klemmen einer Batterie oder eines Akkumulators darf kein Kurzschluss hergestellt werden.
- stets die Batterien oder Akkumulatoren entfernen, wenn das Spielzeug über längere Zeit nicht benutzt wird.
- Reinigung: Es ist nur ein sehr leicht mit Wasser befeuchteter Schwamm zu verwenden. Vor der Reinigung sind die Batterien oder Akkumulatoren bzw. der Transformator zu entfernen.

REFERENCIA DEL FABRICANTE DEBE CONSERVARSE

- Este juguete debe montarlo un adulto responsable.
- Las pilas no deben recargarse.
- Los acumuladores deben quitarse del juguete antes de cargarse.
- Los acumuladores solamente deben cargarse bajo la vigilancia de un adulto.
- Los diferentes tipos de pilas o acumuladores, o de pilas o acumuladores nuevos y usados no deben mezclarse.
- Solamente deberán utilizarse pilas o acumuladores del tipo recomendado o de un tipo similar.
- Las pilas y acumuladores deben instalarse respetando la polaridad.
- Las pilas y acumuladores usados deben retirarse del juguete.
- Los bornes de una pila o de un acumulador no deben ponerse en cortocircuito.
- Retire siempre las pilas o acumuladores cuando no se utiliza el juguete durante un largo periodo.
- Limpieza: Utilizar únicamente una esponja humedecida muy ligeramente con agua. Antes de limpiarlo, quite las pilas o acumuladores, o el transformador.

A CONFORMIDADE DO PRODUTO COM AS NORMAS INTERNACIONAIS DE SEGURANÇA É GARANTIDA PELO FABRICANTE.

- Brinquedo para ser montado por um adulto responsável.
- As pilhas não devem ser recarregadas.
- Os acumuladores devem ser retirados do brinquedo antes de serem carregados.
- Os acumuladores só devem ser carregados na presença de um adulto.
- Não devem ser misturados diferentes tipos de pilhas ou acumuladores, nem acumuladores ou pilhas novos com usados.
- Só devem ser utilizados pilhas ou acumuladores do tipo recomendado ou de tipo similar.
- As pilhas e acumuladores devem ser instalados respeitando a polaridade.
- As pilhas e acumuladores usados devem ser retirados do brinquedo.
- Os terminais de uma pilha ou de um acumulador não devem ser posicionados em curto-circuito.
- Se o brinquedo não for utilizado durante um longo período de tempo, retire sempre as pilhas ou acumuladores.
- Limpeza: Utilizar apenas uma esponja ligeiramente humedecida em água. Antes de limpar, retire as pilhas ou acumuladores, ou o transformador.

REFERENZA FABRICANTE DA CONSERVARE

- Il giocattolo va montato da un adulto responsabile.
- Le pile non vanno ricaricate.
- È vietato gli accumulatori dal giocattolo prima di ricaricarli.
- Gli accumulatori vanno caricati solo sotto la sorveglianza di un adulto.
- Non mescolare tipi diversi di pile o di accumulatori o accumulatori nuovi e usati.
- Utilizzare solo pile e accumulatori del tipo consigliato o di tipo analogo.
- Sistemare le pile e gli accumulatori rispettandone la polarità.
- Togliere dal giocattolo le pile e gli accumulatori usati.
- Non mettere in corto circuito i morsetti delle pile o degli accumulatori.
- Togliere sempre le pile o gli accumulatori quando il giocattolo non viene utilizzato per un lungo periodo.
- Pulizia: Utilizzare esclusivamente una spugna leggermente inumidita con acqua. Prima della pulizia, togliere le pile, gli accumulatori o il trasformatore.

REFERENTIE FABRIKANT TE BEHOUDEN

- Het speelgoed moet gemonteerd worden door een verantwoordelijke volwassene.
- De batterijen mogen niet opnieuw opgeladen worden.
- De accu's moeten uit het speelgoed verwijderd worden alvorens ze op te laden.
- De accu's mogen alleen geladen worden onder toezicht van een volwassene.
- De verschillende types batterijen of accu's of nieuwe en lege batterijen en accu's mogen niet door elkaar gebruikt worden.
- Gebruik uitsluitend batterijen of accu's van het aanbevolen type of van een gelijksoortig type.
- De batterijen en accu's aanbrengen niet inachtneming van de polariteit.
- Leg de batterijen en accu's niet uit het speelgoed verwijderd worden.
- De klemmen van een batterij of een accu mogen niet gekortslut worden.
- Alijd de batterijen of accu's uit het speelgoed verwijderen als het langere tijd niet gebruikt wordt.
- Schoonmaken: Gebruik uitsluitend een enigszins met water bevochtigde spons. De batterijen of accu's of de trafo verwijderen alvorens tot het schoonmaken over te gaan.

ANVISING BØR IKKE KASTES VÆK

- Legetøjet skal monteres af en ansvarlig voksen.
- Almindelige batterier må ikke genoplades.
- Genopladelige batterier skal tages ud af legetøjet, inden de genoplades.
- Genopladelige batterier må kun oplades under opsyn af en voksen.
- Forskellige typer batterier eller nye og brugte batterier må ikke blandes.
- Der må kun anvendes batterier af den anbefalede type eller en lignende type.
- Respekter polariteten, når der sættes batterier i.
- Brugte batterier skal fjernes fra legetøjet.
- Polerne på et batteri må ikke kortsluttes.
- Fjern altid batterierne fra legetøjet, når dette ikke skal bruges i en længere periode.
- Rengøring: Brug kun en svamp, der er meget let fugtet i vand. (Inden rengøring fjernes batterier eller transformator.

SÄILYTTÄ OHJEET

- Vastuullisen aikuisen koostava laulu.
- Paristoja ei saa ladata uudelleen.
- Akku pitää poistaa lausta ennen lataamista.
- Aikuisen on valvottava akkujen lataamista.
- En tyypisiä paristoja tai akkuja, tai uusia ja käytettyjä paristoja tai akkuja ei saa käyttää yhdessä.
- Vain suositellun tyypin, tai samankaltaisia paristoja tai akkuja saa käyttää.
- Paristoja ja akkuja palkoilleen laittaessa on huomioitava, että ne menevät napaisuudeltaan oikein päin.
- Käytetty paristot ja akut on poistettava lausta.
- Pariston tai akun päitä ei saa yhdistää aiheuttamatta oikosuhtia.
- Poistakaa aina paristot ja akut lausta kun niitä ei käytetä pitkään aikaan.
- Puhdistus: Käytäkää vain kevyesti vedellä kostutettua pesulentää. Ennen puhdistusta, poistakaa paristot tai akut tai muuntaja.

SPARA ANVISNINGARNA

- Lekåk som bör sättas ihop av ansvarig vuxen.
- Batterierna får inte laddas.
- Akkumulatörerna bör tas ut ur lekåken innan de laddas.
- Akkumulatörerna får endast laddas under tillsyn av vuxen person.
- Olika typer av batterier eller akkumulatörer eller nya och redan använda batterier eller akkumulatörer får ej användas samtidigt.
- Endast rekommenderade batterier eller akkumulatörer eller liknande typer får användas.
- Använd polaritet bör respekteras då batterier och akkumulatörer placeras.
- Förbrukade batterier och akkumulatörer bör tas ut ur lekåken.
- Batteriets eller akkumulatörns poler får ej kopplas till elnätet.
- Batterier och akkumulatörer bör tas ut ur lekåken då den ej skall användas under en längre tid.
- Rengöring: Använd endast en i vatten lätt fuktad svamp. Före rengöring bör batterier, akkumulatörer eller transformatorer avlägsnas från lekåken.

GR**ΧΡΗΣΙΜΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΦΥΛΑΞΕΤΕ**

- Το παιχνίδι πρέπει να συναρμολογηθεί από υπεύθυνο ενήλικα.
- Οι μπαταρίες δεν πρέπει να επαναφορτιστούν.
- Οι συσσωρευτές πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι πριν τη φόρτιση.
- Οι συσσωρευτές πρέπει να φορτίζονται αποκλειστικά από την επιβλεπόμενη ενήλικα.
- Δεν πρέπει να ανακατεύονται διαφορετικοί τύποι μπαταριών ή συσσωρευτών ή κανονικές και παλιές μπαταρίες ή συσσωρευτές.
- Πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο μπαταρίες ή συσσωρευτές συνιστούμενου ή παρόμοιου τύπου.
- Κατά την τοποθέτηση μπαταριών και συσσωρευτών πρέπει να

ΔΙΕΤΑΡΧΗ ΠΡΟΑΡΧΗ ΤΗ ΘΕΣΗ ΤΩΝ ΠΛ

- Οι παλιές μπαταρίες και οι παλιοί συσσωρευτές πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι.
- Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες ή συσσωρευτές δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται.
- Φυλάξτε πάντα τις μπαταρίες ή τους συσσωρευτές από το παιχνίδι όταν αυτό δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για πολύ καιρό.
- Καθαρισμός: Χρησιμοποιείτε απλά ένα ελαφρώς βρεγμένο μόλις με λίγο νερό. Πριν τον καθαρισμό, αφαιρέστε τις μπαταρίες, τους συσσωρευτές ή το μετασχηματιστή.

TA VARE PÅ BRUKSANVISNINGEN

- Leketøy skal settes sammen av en ansvarlig voksen.
- Batteriene skal ikke lades opp igjen.
- Akkumulatørene må fjernes fra leketøyet før de lades.
- Akkumulatørene må kun lades under tilsyn av en voksen.
- Forskjellige typer batterier eller akkumulatører eller nye og brukte batterier og akkumulatører må ikke blandes sammen.
- Kun anbefalte batteri- eller akkumulatortyper eller tilsvarende typer skal benyttes.
- Batterier og akkumulatører må settes inn med polene rett vei.
- Brukte batterier og akkumulatører skal tas ut av leketøyet.
- Feslekjempene til et batteri eller en akkumulatør må ikke kortsluttes.
- Ta alltid ut batteriene og akkumulatørene når leketøyet ikke er i bruk i en lengre periode.
- Rengjøring: Bruk kun en svamp lett fuktet med vann. Før rengjøring skal batteriene eller akkumulatører eller transformatorene fjernes.

DŮLEŽITÉ INFORMACE, UŠCHOVEJTE PŘESNĚ

- Hračka musí být smontována dospělou osobou.
- Baterie znovu nenabíjejte.
- Akumulátory musí být před nabíjením z hračky vyjmuty.
- Akumulátory mohou být nabíjeny pouze pod dohledem dospělé osoby.
- Nepoužívejte současně rozdílné typy baterií nebo akumulátorů nebo baterie a akumulátory nové a částečně použité.
- Používejte výhradně baterie nebo akumulátory typu doporučeného výrobce nebo typu podobného.
- Baterie a akumulátory musí být do hračky vložené se správnou polaritou.
- Použité baterie a akumulátory musí být z hračky vyjmuty.
- Svojký baterie nebo akumulátory nesmí být zkratovány.
- Pokud hračku delší dobu nepoužíváte, baterie nebo akumulátory z ní vyjměte.
- Údržba: Používejte výhradně velmi lehoučce navlhčenou houčičku. Před čištěním vyjměte baterie, akumulátory, nebo odpojte transformátor.

REFERENTIE FABRIKANTE BEHOUDEN

- A játékok felépítését csak a szülő végezze.
- A telepeket nem szabad újratölteni.
- Az akkumulátorokat töltés előtt ki kell venni a játékból.
- Az akkumulátorokat csak felöltött felügyelet mellett szabad feltölteni.
- Nem szabad keverni a különböző típusú, illetve új és használt telepeket vagy akkumulátorokat.
- Csak a javasolt vagy hasonló típusú telepeket vagy akkumulátorokat szabad használni.
- A telepeket vagy akkumulátorokat behelyezésükor ügyeljünk a megfelelő polaritásra.
- A használt telepeket vagy akkumulátorokat ki kell venni a játékból.
- A telepek vagy akkumulátorok földszit nem szabad rövidre zárnunk.
- Mindig vegyük ki a telepeket vagy akkumulátorokat, amikor a játékot hosszú ideig nem használjuk.
- Tisztítás: Csak nagyon enyhén benedvesített szivacsot használjunk. Tisztítás előtt ki kell vésőíteni az elemeket vagy akkumulátorokat, illetve a tápegységet.

WAŻNE INFORMACJE, KTÓRE NALEŻY ZACHOWAĆ

- Zabawka nie powinna być montowana przez osobę dorosłą.
- Baterie nie powinny być ponownie ładowane.
- Akumulatorki powinny być wyjęte z zabawki przed ich naładowaniem.
- Akumulatorki powinny być ładowane tylko pod opieką osoby dorosłej.
- Różne rodzaje baterii i akumulatorów lub baterii i akumulatorów nowych i używanych, nie powinny być ze sobą mieszane.
- Należy używać jedynie baterii i akumulatorów zalecanego typu lub podobnego.
- Baterie i akumulatorki powinny być założone zgodnie z zasadą biegunowości.
- Baterie i akumulatorki zużyte powinny zostać wyjęte z zabawki.
- Nie należy zwierać styków baterii lub akumulatorów.
- Należy zawsze wyjąć baterie lub akumulatorki kiedy zabawka nie jest używana przez dłuższy okres czasu.
- Czyszczenie: Należy używać wyłącznie gąbki delikatnie zwilżonej wodą. Przed przystąpieniem do czyszczenia, należy wyjąć baterie lub akumulatorki lub transformator.

СБОРКУ ИГРУШКИ ДОЛЖЕН ПРОИЗВОДИТЬ ВЗРОСЛЫЙ ЧЕЛОВЕК

- Сборка игрушки должна производиться ответственными взрослым человеком.
- Батареи не подлежат подзарядке.
- Перед зарядкой аккумуляторы следует снимать с игрушки.
- Зарядка аккумуляторов должна производиться под присмотром взрослого лица.
- Не следует смешивать различные марки батарей или аккумуляторов или новые и разряженные батареи или аккумуляторы.
- Допускается применение только рекомендованных или аналогичных типов батарей или аккумуляторов.
- При установке на место батарей или аккумуляторов должна соблюдаться полярность.
- Следует удалить из игрушки разряженные батареи или аккумуляторы.
- Нельзя замыкать контакты клеммы батарей или аккумуляторов.
- Если игрушка не используется длительное время, всегда удаляйте из нее батареи или аккумуляторы.
- Очистка: Примените только губку, слегка смоченную водой. Перед очисткой удалите батареи или аккумуляторы, либо трансформатор.

	batterie au plomb	Lead batteries	Pilas de Plomo	Blei-Batterien	Batterijen met lood	Pilhas de Chumbo	Batterie al Piombo	Blybatterier	Lyijyparisto
	batterie au cadmium	cadmium batteries	Pilas de Cadmio	Cadmiumbatterien	batterijen met cadmium	Pilhas de Cádmió	Batterie al Cadmio	Kadmiumbatterier	Kalsiumparisto
	batterie au mercure	Mercury batteries	Pilas de Mercurio	Quecksilberbatterien	Batterijen met kwikzilver	Pilhas de Mercúrio	Batterie al Mercurio	Batterier med kviksilver	Elohopeaparisto
	Blybatterier	Blybatterier	Ólomtartalmú akkumulátor	Akkumulatory ołowiane	Bateries obsahem olova	Свинцовые аккумуляторы	Μεταλλικές Μολύβδου	بطاريات من رصاص	
	Kadmiumbatterier	Kadmiumbatterier	Kalciumtartalmú akkumulátor	Akkumulatory wapniowe	Bateries obsahem vápničku	Кальциевые аккумуляторы	Μεταλλικές Καδμίου	بطاريات من كاديوم	
	Kvikksilverbatterier	Kvikksilverbatterier	Higanytartalmú akkumulátor	Akkumulatory rtutowe	Bateries obsahem rtuti	Ртутные аккумуляторы	Μεταλλικές Υδραργύρου	بطاريات من الزئبق	



- INFORMATION POUR LE RECYCLAGE DES BATTERIES :** Contribuons à la sauvegarde de l'environnement. Les batteries usées ne doivent pas être jetées dans les ordures ménagères. On peut les déposer dans un centre de récupération de batteries usées ou d'élimination de déchets spéciaux : s'informer à la mairie. Elimination des batteries.
- INFORMATION ON RECYCLING BATTERIES :** Getting of batteries : Let's contribute towards protecting the environment. Used batteries must not be thrown away in the household garbage bin. They can be handed in at a used batteries recycling unit. Contact your local authority.
- INFORMACIÓN PARA EL RECICLAJE DE LAS PILAS :** Eliminación de las pilas. Contribuyamos a la preservación del medio ambiente. Las pilas gastadas no deben tirarse con las basuras domésticas. Hay que entregarlas a un centro de recuperación de pilas gastadas o de eliminación de residuos especiales; infórmese en el ayuntamiento. Eliminación de las pilas.
- INFORMATION ÜBER DAS RECYCLING VON BATTERIEN :** Entsorgung von Batterien. Tragen auch Sie zum Umweltschutz bei. Leere Batterien sollten nicht in den Hausmüll gelangen. Sie können Sie bei Sammelzentren zur Entsorgung von Sondermüll abgeben. Ihre Stadtverwaltung berät Sie gern. Entsorgung von Batterien.
- INFORMAÇÃO PARA A RECICLAGEM DAS PILHAS :** Eliminação das pilhas. Contribua para a protecção do ambiente. As pilhas gastas não devem ser descartadas juntamente com o lixo doméstico. As mesmas podem ser depositadas num centro de recuperação de pilhas gastas ou de eliminação de resíduos especiais; informe-se junto da câmara municipal da sua área. Eliminação das pilhas.
- INFORMATIE MET BETREKKING TOT HET RECYCLEN VAN DE BATTERIJEN :** Afvoeren van batterijen. Laten van gebruikte batterijen niet in het huisvuil afgevoerd worden. Men kan ze afgeven bij een centrum voor het inzamelen van gebruikte batterijen of afvoer van speciaal afval : vraag inlichtingen aan bij het gemeentehuis. Afvoeren van batterijen.
- INFORMAZIONE PER IL RICICLAGGIO DELLE BATTERIE :** Contribuiamo alla salvaguardia dell'ambiente. Le batterie esaurite non devono essere gettate nei rifiuti di casa. Possono essere consegnate ad un centro di recupero batterie esaurite o di eliminazione di rifiuti speciali. Informarsi presso il comune. Eliminazione delle batterie.
- OPLYSNINGER OM GENVINDING AF BATTERIER :** Skån miljøet. Brugte batterier må ikke smides ud med husholdningsaffaldet. De kan afleveres på et indsamlingscenter for brugte batterier eller bortkaffes som specialaffald. Kontakt venligst kommunen for at få flere oplysninger. Bortskaffelse af batterier.
- TIETOJA PARISTOJEN KIERRÄTKYKSESTÄ :** Suojele ympäristöäsi. Käytettyjä paristoja ei saa hävittää kotitalousjätteiden mukana. Vie paristot käytettyjä paristoja keräävään keskukseseen tai jätteenkäsittelylaitokseen. Kysy lisää tietoa kunnastasi. Paristojen hävittäminen.
- INFORMASJON ANGÅENDE RESIRKULERING AV BATTERIER :** Bidra till å holde miljøet rent. Brukte batterier skal ikke kastes sammen med husholdningsavfall. Du kan enten levere dem inn hos forhandler eller på bensinstasjon, eller kassere dem på spesielle miljøstasjoner. Er du i tvil, kan du henvende deg til kommunens avdeling som har med håndtering av spesialavfall å gjøre.
- INFORMATION ANGÅENDE ÅTERVINNING AV BATTERIER :** Vi bör skydda och värna om vår miljö. Använda batterier får ej kastas med vanliga hushållsoppor. Man kan lämna dem till en uppsamlingsplats för använda batterier eller till ett center för avyttring av speciellt avfall : upplysningar därom kan fås på kommunalhuset. Avyttring av batterier.
- TUDNIVALÓK AZ AKKUMULÁTOROK ÚJRAHASZNOSÍTÁSÁRÓL :** Járjunk hozzá a környezetevédelemhez. A használt akkumulátorokat nem kell a háztartási szemétközelemmel keverni. Ezeket el lehet vinni egy használt akkumulátor-begyűjtő vagy a speciális hulladékok megsemmisítőjébe : érdeklődjen a polgármesternél hivatalban. Az akkumulátorok megsemmisítése.
- INFORMACJA DOTYCZĄCY UTYLIZACJI AKKUMULATORÓW :** Dbaj o ochronę środowiska. Zużytych akumulatorów nie należy wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami. Można je zwrócić do instytucji zajmującej się utylizacją zużytych akumulatorów lub usowaniem odpadów specjalnych : informację można uzyskać w urzędzie miasta lub gminy. Ustawienie akumulatorów.
- INFORMACE PRO RECYKLACI BATERIÍ :** Podílejte se na ochranu životního prostředí. Použitá baterie nesmí být vyhozeny do běžného odpadu. Je možné je odevzdat v recyklačním centru pro použitá baterie nebo do speciálních odpadů, o jejich umístění se informujte na místním úřadě.
- ИНФОРМАЦИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ АККУМУЛЯТОРОВ :** Помните о необходимости бережного отношения к окружающей среде. Использованные аккумуляторы не должны выбрасываться как обычные бытовые отходы. Их можно сдать в специальные центры сбора отработанных аккумуляторов или центры по утилизации специальных отходов - узнайте в городской администрации. Утилизация аккумуляторов.
- ΠΑΝΦΟΡΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ ΤΩΝ ΜΕΤΑΛΛΩΝ ΚΑΙ ΣΥΣΣΩΡΕΥΤΩΝ :** Ας συμβάλουμε όλοι μας στην προστασία του περιβάλλοντος. Τις παλιές μπαταρίες ή συσσωρευτές δεν πρέπει να τις πετάμε με τα οικιακά απορρίμματα. Υπάρχουν κέντρα ανάκτησης καλών μεταλλών/συσσωρευτών ή συγκέντρωσης ειδικών απορριμμάτων. Για το σκοπό αυτό επικοινωνήστε με την αρμόδια υπηρεσία του δήμου σας.

معلومات عن إعادة تصليح البطاريات : لتساهم بالحفاظ على البيئة. يجب عدم رمي البطاريات المستهلكة في القمامة المنزلية. يمكن وضعها في مركز استعادة البطاريات المستهلكة أو إزالة الفضائل الخاصة. الرجاء الاستعلام من دار البلدية.

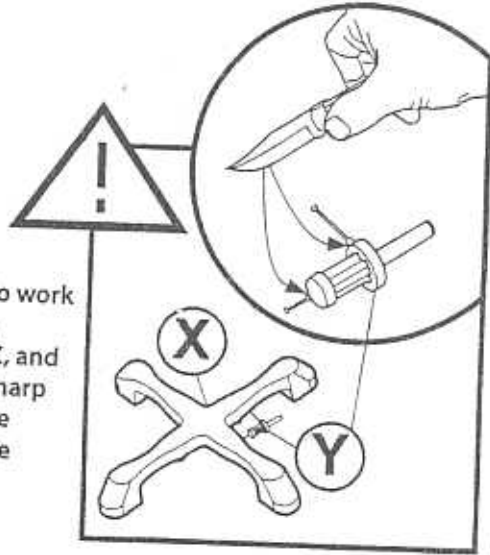
- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
- Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar.
- Not suitable for children under 36 months.
- Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.
- Non adatto a un bambino di età inferiore ai 36 mesi.
- No conveniente para los niños menores de 3 años.
- Não recomendado a menores de 3 anos.
- Må ikke anvendes af børn under 3 år.
- Passar inte för barn under 3 år.
- Passar ikke for barn under 3 år.
- Passar inte för barn under tre år.
- Для детей старше трех лет!
- Nevhodné pro děti mladší tří let.
- Nem alkalmas 3 hónappal fiatalabb gyermekek számára.
- Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 3 lat.
- ΑΝΥΣΧΕΤΑΤΑΙ ΓΙΑ ΠΑΙΔΙΑ ΚΑΤΩ ΤΩΝ 3 ΕΤΩΝ

- Contient des petites pièces pouvant être ingérées.
- Contains small parts which could be swallowed.
- Verschluckbare Kleinteile.
- Contiene piezas pequeñas que podrían ingerirse.
- Contém peças pequenas que podem ser ingeridas.
- I pezzi piccoli possono essere ingeriti.
- Kleine delen kunnen worden ingeslikt.
- Περιέχει μικρά κομμάτια που μπορεί να τα καταπιεί κανείς.
- Må kan anvendes under voksnes opsyn.
- Innehåller delar som kan svaljas.
- Inneholder deler som kan svelges.
- Kooostuu pienistä yhdistettävistä osista.
- Содержит мелкие детали, которые ребенок может проглотить.
- Zawiera małe części, które mogą zostać spolknuty.
- Obsahuje malé části, které mohou být spolknuty.
- Können lenyelhető, kis darabokat tartalmaz.

انتبه إلى القطع الصغيرة التي يمكن ابتلاعها.

Early Learning Centre
South Marston
Industrial Estate
Swindon SN3 4TJ

WARNING: This must only be performed by a responsible adult. Keep knives away from children!



For the electronic sounds to work properly, part(s) Y must be twisted away from part(s) X, and then fully trimmed. Use a sharp knife to carefully trim all the excess plastic away from the areas shown.